



**KUNSILL
TAL-UNJONI EWROPEA**

**Brussell, 7 ta' Diċembru 2012
(OR. en)**

17181/12

**OJ CONS 68
COMPET 749
RECH 451
ESPACE 60**

AĠENDA PROVIŻORJA

għal: It-3208 LAQGHA TAL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA
"KOMPETITTIVITÀ" (Suq Intern, Industrija, Riċerka u Spazju)

data: It-Tnejn 10 (9:30) u t-Tlieta 11 (9:30) ta' Diċembru 2012

IL-LAQGHA TAT-TNEJN 10 TA' DIĊEMBRU 2012 (9:30)

1. Adozzjoni tal-aġenda

SUQ INTERN U INDUSTRIJA

Attivitajiet mhux leġislattivi

2. Modernizzazzjoni tar-Regoli dwar l-Għajnuna mill-Istat - impatt fuq il-Kompetittività tal-UE
 - Prezentazzjoni mill-Kummissjoni
 - Dibattitu ta' orjentazzjoni
 - 10266/12 RC 11 COMPET 312 ECO 69 MI 366 RECH 166 IND 97 ENV 391
REGIO 70 TELECOM 108 ENER 191 EF 124
+ REV 1 (fr)
 - 16700/12 RC 32 COMPET 729 ECO 143 MI 770 RECH 434 IND 203 ENV 886
REGIO 138 TELECOM 227 ENER 494 EF 281 AUDIO 122

3. Politika Industrijali

- (a) Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar "Industrija Ewropea Aktar B'sahhitha ghat-Tkabbir u l-Irkupru Ekonomiku - Aggornament tal-Komunikazzjoni dwar il-Politika Industrijali"
- Adozzjoni ta' konkluzjonijiet tal-Kunsill
15168/12 IND 164 COMPET 634 RECH 379 ESPACE 45 TRANS 344
ENER 415 REGIO 110 ECOFIN 859 MI 643 EDUC 304
16576/12 IND 201 COMPET 718 RECH 427 ESPACE 57 TRANS 415
ENER 487 REGIO 136 ECOFIN 974 MI 764 EDUC 356
- (b) Komunikazzjoni mill-Kummissjoni dwar "CARS 2020: Pjan ta' azzjoni għal industrija tal-karozzi kompetittiva u sostenibbli fl-Ewropa"
- Preżentazzjoni mill-Kummissjoni
 - Skambju ta' fehmiet
15962/12 COMPET 676 ECO 134 ENER 450 ENT 283 ENV 841 MI 704
COMER 231 TRANS 385 RECH 402

4. Politika doganali

- (a) Rapport tal-Kummissjoni dwar l-implimentazzjoni tal-Pjan ta' Azzjoni tal-UE dwar id-Dritt ta' Proprjetà Intellettuali (IPR) għas-snin 2009-2012
- Preżentazzjoni mill-Kummissjoni
15699/12 UD 262
17299/12 UD 320
- (b) Pjan ta' Azzjoni Doganali tal-UE għal għieda kontra l-ksur tad-Dritt ta' Proprjetà Intellettuali (IPR) għas-snin 2013-2017
- Adozzjoni ta' Riżoluzzjoni tal-Kunsill
17301/12 UD 321
17311/12 UD 323
- (c) Progress dwar l-Istrateġija għall-evoluzzjoni tal-Unjoni Doganali
- Adozzjoni ta' konkluzjonijiet tal-Kunsill
15363/12 UD 254
+ COR 1
+ REV 1 (it, es)
17302/12 UD 322

Deliberazzjonijiet leġislattivi

(Deliberazzjoni pubblika konformement mal-Artikolu 16(8) tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea)

5. Proposta emendata għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi Programm ta' Azzjoni għad-Dwana fl-Unjoni Ewropea għall-perijodu 2014-2020 (Dwana 2020) u jirrevoka d-Deċiżjoni Nru 624/2007/KE **(L-ewwel qari)**
Fajl interistituzzjonali: 2011/0341a (COD)
- Approċċ ġenerali parzjali
 - 13265/12 UD 221 AELE 61 (x)
 - + COR 1 (x)
 - 17005/12 UD 317 AELE 92 CODEC 2926
 - 17298/12 UD 319 AELE 91 CODEC 2921
 - + ADD 1
 - + ADD 2
6. Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni (Riformulazzjoni) **(L-ewwel qari)**
Fajl interistituzzjonali: 2012/0027 (COD)
- Dibattitu ta' orjentazzjoni
 - 6784/12 UD 49 ENFOCUSTOM 10 MI 120 COMER 36 TRANS 53
 - CODEC 450 (x)
 - 17297/12 UD 318 ENFOCUSTOM 138 MI 807 COMER 256 TRANS 451
 - CODEC 2920
7. (a) Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jimplementa l-kooperazzjoni msaħħa fil-qasam tal-holqien ta' protezzjoni tal-privattiva unitarja **(L-ewwel qari)**
Fajl interistituzzjonali: 2011/0093 (COD)
- (b) Proposta għal Regolament tal-Kunsill li jimplementa l-kooperazzjoni msaħħa fil-qasam tal-holqien ta' protezzjoni tal-privattiva unitarja fir-rigward tal-arrangamenti applikabbli għat-traduzzjoni
Fajl interistituzzjonali: 2011/0094 (CNS)
- (c) Ftehim Internazzjonali dwar il-Qorti Unifikata tal-Privattivi
- Rapport tal-Presidenza dwar is-sitwazzjoni attwali u l-approvazzjoni tal-pakkett finali
 - 9224/11 PI 31 CODEC 671 (x)
 - 9226/11 PI 32 (x)
 - 16749/12 PI 153 CODEC 2807 COUR 80

Attivitajiet mhux leġislattivi

8. Att dwar is-Suq Uniku II

- Adozzjoni ta' konkluzjonijiet tal-Kunsill
14536/12 COMPET 597 MI 599 FIN 720 SOC 802 ENT 236 CONSOM 116
ENER 397 TRANS 317 TELECOM 171 POLGEN 161
16617/12 COMPET 723 MI 766 FIN 889 SOC 949 ENT 298 CONSOM 147
ENER 491 TRANS 417 TELECOM 223 POLGEN 197

Deliberazzjonijiet leġislattivi

(Deliberazzjoni pubblika konformement mal-Artikolu 16(8) tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea)

9. Pakkett tal-Akkwist Pubbliku (**L-ewwel qari**)

- (a) Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-akkwist pubbliku.

Fajl interistituzzjonali: 2011/0438 (COD)

18966/11 MAP 10 MI 686

(x)

16725/1/12 MAP 70 MI 772 CODEC 2794 REV 1

16726/12 MAP 71 MI 773 CODEC 2796

- (b) Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-akkwist minn entitajiet li joperaw fis-setturi tas-servizzi tal-ilma, l-enerġija, it-trasport u postali.

Fajl interistituzzjonali: 2011/0439 (COD)

18964/11 MAP 9 MI 685

(x)

16727/12 MAP 72 MI 774 CODEC 2797

16729/12 MAP 73 MI 775 CODEC 2798

- (c) Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-għoti ta' kuntratti ta' konċessjoni

Fajl interistituzzjonali: 2011/0437 (COD)

18960/11 MAP 8 MI 684

(x)

+ REV 1 (sv)

(x)

16730/12 MAP 74 MI 776 CODEC 2799

16731/12 MAP 75 MI 777 CODEC 2800

- Approċċ ġenerali

10. Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2005/36/KE dwar ir-rikonoxximent ta' kwalifiki professjonali u r-Regolament dwar il-kooperazzjoni amministrattiva permezz tas-Sistema ta' Informazzjoni tas-Suq Intern

(L-ewwel qari)

Fajl interistituzzjonali: 2011/0435 (COD)

- Rapport ta' progress

18899/11 ETS 22 MI 679 COMPET 629 EDUC 297 CODEC 2507 (x)

16293/12 ETS 28 MI 737 COMPET 697 EDUC 346 CODEC 2693

LAQGHAT- TLIETA 11 TA' DIĊEMBRU 2012 (9:30)

SPAZJU

Attivitajiet mhux leġislattivi

11. Komunikazzjoni mill-Kummissjoni dwar "L-istabbiliment ta' relazzjonijiet xierqa bejn l-UE u l-Aġenzija Spazjali Ewropea (ESA)"
 - Prezentazzjoni mill-Kummissjoni
 - Skambju ta' fehmiet
 - 16374/12 ESPACE 54 TRANS 400 RECH 415
 - 16574/12 ESPACE 56 TRANS 414 RECH 426
 - + COR 1 REV 1

RICERKA

Attivitajiet mhux leġislattivi

12. Komunikazzjoni mill-Kummissjoni dwar "Shubija Rinfurzata taż-Żona Ewropea tar-Riċerka għall-Eċċellenza u għat-Tkabbir"
 - Adozzjoni ta' konklużjonijiet tal-Kunsill
 - 12848/12 RECH 321 COMPET 519 MI 511 TELECOM 147
 - 17003/12 RECH 445 COMPET 741 MI 793 TELECOM 234

13. Komunikazzjoni tal-Kummissjoni dwar "Intejbu u niffukaw il-kooperazzjoni internazzjonali tal-UE fir-riċerka u l-innovazzjoni"
 - Prezentazzjoni
 - Skambju ta' fehmiet
 - 14000/12 RECH 344 COMPET 563 RELEX 838 DEVGEN 245
 - 16560/12 RECH 425 COMPET 716 RELEX 1065 DEVGEN 317

Deliberazzjonijiet leġislattivi

(Deliberazzjoni pubblika konformement mal-Artikolu 16(8) tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea)

14. Orizzont 2020 (**L-ewwel qari**)

- (a) Proposta għal Deċiżjoni tal-Kunsill li tistabbilixxi l-Programm Speċifiku Orizzont 2020 – Il-Programm Qafas għar-Riċerka u l-Innovazzjoni (2014-2020)

Fajl interistituzzjonali: 2011/0402 (CNS)

- Approċċ ġenerali parzjali

17935/11 RECH 412 COMPET 580 IND 163 MI 632 EDUC 284 (x)

TELECOM 198 ENER 390 ENV 920 REGIO 144 AGRI 827

TRANS 343 SAN 261

17029/12 RECH 447 COMPET 744 IND 215 MI 795 EDUC 364 TELECOM 235

ENER 507 ENV 908 REGIO 147 AGRI 823 TRANS 434 SAN 308

- (b) Proposta għal Regolament tal-Kunsill dwar il-Programm ta' Riċerka u Tahriġ tal-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika (2014-2018) li jikkomplementa l-Programm Qafas għar-Riċerka u l-Innovazzjoni - Orizzont 2020

Fajl interistituzzjonali: 2011/0400 (NLE)

- Rapport ta' progress

17936/11 RECH 413 COMPET 581 ATO 152 (x)

+ COR 1 (x)

16578/12 RECH 429 COMPET 720 ATO 160

15. Proposta għal Deċiżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-Aġenda Strategika tal-Innovazzjoni tal-Istitut Ewropew tal-Innovazzjoni u t-Teknoloġija (EIT): Il-kontribut tal-EIT għal Ewropa iktar innovattiva (**L-ewwel qari**)

Fajl interistituzzjonali: 2011/0387 (COD)

- Approċċ ġenerali parzjali

18091/11 RECH 419 COMPET 589 EDUC 286 CODEC 2306 (x)

17028/12 RECH 446 COMPET 743 EDUC 363 CODEC 2868

Affarijiet ohra

Suq Intern

16. (a) Riżoluzzjoni ta' tilwim tal-konsumaturi
- (i) Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill is-soluzzjoni alternattiva għat-tilwim, għat-tilwim tal-konsumaturi u li temenda r-Regolament (KE) Nru 2006/2004 u d-Direttiva 2009/22/KE (**L-ewwel qari**)
Fajl interistituzzjonali: 2011/0373 (COD)
17795/11 CONSOM 196 MI 616 JUSTCIV 339 CODEC 2242 (x)
 - (ii) Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar soluzzjoni onlajn għat-tilwim, għat-tilwim tal-konsumaturi (**L-ewwel qari**)
Fajl interistituzzjonali: 2011/0374 (COD)
17815/11 CONSOM 197 MI 617 JUSTCIV 340 CODEC 2243 (x)
 - Informazzjoni mill-Presidenza
- (b) Proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar programm tal-konsumaturi 2014-2020 (**L-ewwel qari**)
Fajl interistituzzjonali: 2011/0340 (COD)
- Informazzjoni mill-Presidenza
16795/11 CONSOM 176 MI 561 CADREFIN 127 CODEC 2001 (x)
- (c) It-Tmien Tabella ta' Valutazzjoni tal-Konsumatur
- Informazzjoni mill-Kummissjoni
17227/12 CONSOM 151 MI 801
- (d) Semestru Ewropew/Stharriġ Annwali dwar it-Tkabbir 2013
- Preżentazzjoni mill-Kummissjoni
16669/12 ECOFIN 984 SOC 959 COMPET 728 EDUC 358 ENV 885 RECH 433
ENER 493 FISC 180
- (e) Proposta għal Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-rapporti finanzjarji annwali, ir-rapporti finanzjarji konsolidati u r-rapporti relatati ta' ċerti tipi ta' imprizi (**L-ewwel qari**)
Fajl interistituzzjonali: 2011/0308 (COD)
- Informazzjoni mill-Presidenza
16250/11 DRS 111 COMPET 475 ECOFIN 733 CODEC 1862 (x)
+ REV 1 (de) (x)
17204/12 DRS 135 COMPET 750 ECOFIN 1020 CODEC 2908

Ricerka

- (f) Risultati ta' konferenzi tal-Presidenza u laqghat ministerjali relatati mar-riċerka
 - Informazzjoni mill-Presidenza
17211/12 RECH 452

°
° °

- (g) Programm ta' Hidma tal-Presidenza li jmiss
 - Informazzjoni mid-delegazzjoni Irlandiża

-
- (x) Dokument mhux disponibbli fis-sala tal-laqgħa.